

HART BEI GRAZ

feiert

# Weihnachten



**HART**  
bei Graz

# Inhalt

## INFO

Öffnungszeiten Gemeindeamt (2),  
Weihnachtstermine 23. & 24. Dezember (19–20),  
Bibliothek (4–5), Berg- und Naturwacht (8)

## GESCHENKTIPPS

Wichteln (16–17), Klavierkonzert (6)

## BASTELIDEEN

Salzmalerei (10), Basteln mit Franziska (13)

## KINDER

Rätsel, Ausmalbild, Suchbild (14–15)

## REZEPTE

Zitronen-Kokos-Kugeln (12), Ausstechkekse (7),  
Apfelrosen (18)

## GEDICHT

Weihnacht 2023 (11)

## LIEDER

Es wird scho glei dumpa (9),  
Leise rieselt der Schnee (7), O du fröhliche (17),  
Stille Nacht, heilige Nacht (19)

## Gemeindeamt

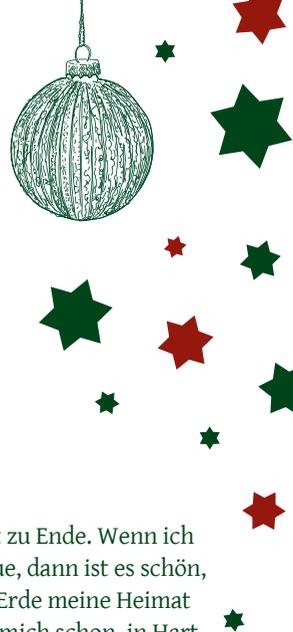
### Öffnungszeiten zu Weihnachten und Neujahr

Das Gemeindeamt ist in der Zeit von  
27. Dezember 2023 bis 5. Jänner 2024  
grundsätzlich geschlossen. Das Bür-  
gerservice ist aber an folgenden Tagen  
für Meldeangelegenheiten zwischen  
8:00 und 10:00 Uhr für Sie geöffnet:

**Donnerstag, 28. Dezember 2023**

**Mittwoch, 3. Jänner 2024**

Zwischen 27.12.2023 und 05.01.2024  
ist das Standesamt telefonisch unter  
0699 1525 7006 erreichbar.



## Liebe Bürgerin, lieber Bürger,

ein ereignisreiches Jahr geht zu Ende. Wenn ich  
mir die Nachrichten anschau, dann ist es schön,  
ein so friedliches Fleckchen Erde meine Heimat  
nennen zu dürfen. Ich freue mich schon, in Hart  
mit meinen Liebsten Weihnachten zu feiern.

Auch dieses Jahr haben Harter\*innen wieder  
zahlreiche Ideen zusammengetragen: Geschenk-  
ideen, Bastelanleitungen, Weihnachtsrezepte,  
Gedichte und Rätsel. Im Sackerl finden Sie auch  
wieder drei Äpfel von der Familie Leopold.  
Genießen Sie das frische Obst aus der Region  
direkt aus dem Sackerl, oder verzaubern Sie es  
zu weihnachtlichen Apfelrosen (S. 18). Ich würde  
mich freuen, wenn etwas dabei ist, was Sie für  
die Gestaltung Ihrer Festtage nutzen könnten.

Die Liedtexte können Sie gleich beim Turm-  
blasen ausprobieren, das dieses Jahr wieder am  
24. Dezember ab 15:45 Uhr an acht Stationen  
stattfinden wird. Da sehen wir uns dann  
hoffentlich persönlich.

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie im Namen  
aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, sowie  
des gesamten Gemeinderates, von Herzen,  
dass Sie fröhliche und erholsame Weihnachten  
genießen dürfen.

Mit lebenswerten Grüßen

**Ihr Bürgermeister**

**Jakob Frey**

# Schenken Sie lokal!

## GEMEINDEGUTSCHEIN

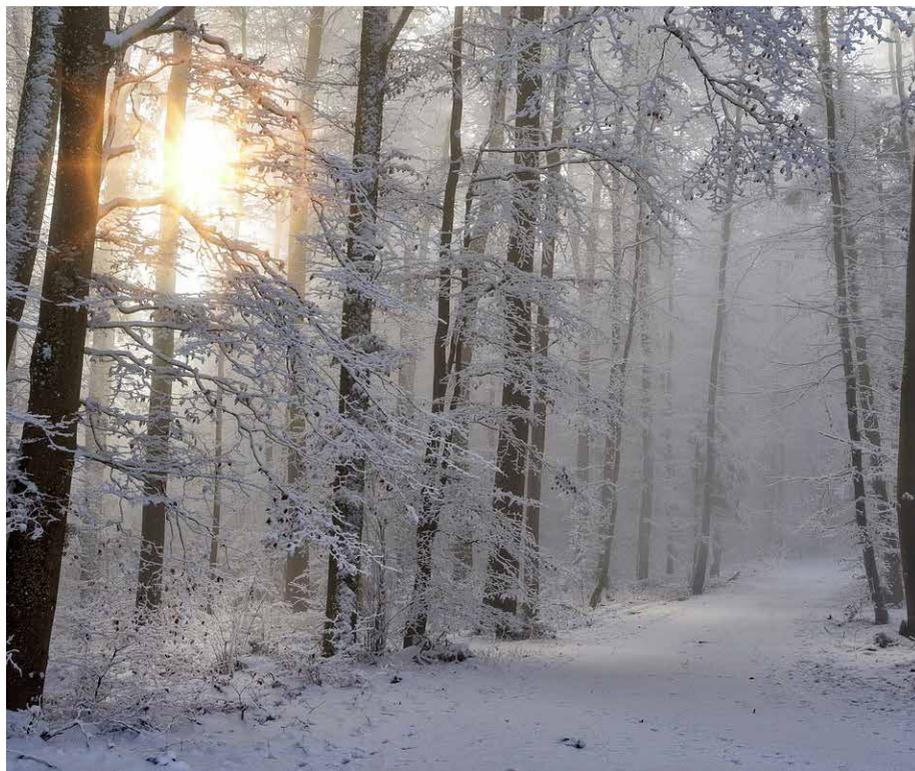
Mit Harter Gemeindegutscheinen haben Sie die Gewissheit, dass die Kaufkraft im Ort bleibt.

Über 30 Betriebe machen mit, vom Massagestudio über den Bauernmarkt

bis hin zum Lebensmittelhandel. Erwerben können Sie die Gutscheine im Bürgerservice der Gemeinde oder bei der Trafik Baier!

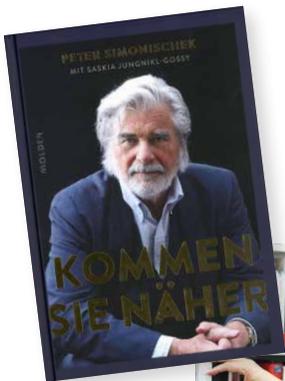


*Geschenkkidee*



*Winter in Hart bei Graz*

# Lesetipps aus der Bibliothek



FÜR ERWACHSENE

## *Kommen Sie näher*

Das letzte Simonischek-Buch (postum erschienen)

Es beginnt und endet mit dem allerletzten Applaus bei der traditionellen Verabschiedung am Burgtheater: Mit „Kommen Sie näher“ ist wenige Monate nach Peter Simonischeks Tod sein letztes Buch erschienen. Geschrieben hat er es gemeinsam mit der Journalistin Saskia Jungnickl-Gossy, die den großen Burgschauspieler in seinen letzten Monaten begleitet hat, um noch einmal über sein Leben zu sprechen. Immer mit dabei: der nahende Tod.

Und so ist dieses Buch, das mit zahlreichen Fotos aus dem Leben des Ende Mai im Alter von 76 Jahren verstorbenen Schauspielers versehen ist, keine klassische Biografie, aber auch kein Interviewband wie der Vorgänger „Ich stehe zur Verfügung“ aus dem Jahr 2006. Vielmehr ist in „Kommen Sie näher“ drin, was drauf steht: Eine sehr direkte, unverstellte Annäherung an das facettenreiche Leben des Schauspielers – und eine intensive Auseinandersetzung mit dem Sterben.

*vorgestellt von Doris Weihs*

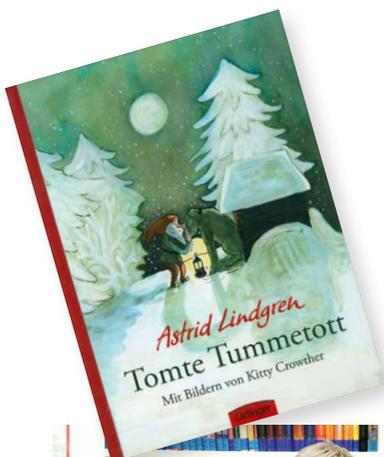
FÜR KINDER

## *Tomte Tummetott*

Bei dem Kinderbuchklassiker Tomte Tummetott von Astrid Lindgren fühle ich mich zurückversetzt in gemütliche, winterliche Vorlesestunden auf Omas Ofenbank. Tomte Tummetott ist ein lieber schwedischer Wichtel, der über einen Bauernhof mit seinen Tieren, den Bewohnern und den schlafenden Kindern wacht. Keiner von ihnen hat je mehr gesehen als seine Fußstapfen.

Das Buch passt sehr gut in die Advent- bzw. Weihnachtszeit, wenn alle auf der Suche nach etwas Ruhe und Besinnlichkeit sind.

*vorgestellt von Helga Fellner*



# Frohe Weihnachten!

Gönnen Sie sich doch in der „stillen Jahreszeit“ etwas ganz Spezielles: etwas Ruhe, ein bisserl Zeit und ein gutes Buch! Gerade in unserem Alltag nehmen wir uns oft zu wenig Zeit für uns selbst. Schalten Sie das Handy aus, stellen Sie sich eine gute Tasse Tee auf und entschwinden Sie dem Alltag mit einem Buch – am einfachsten aus unserer öffentlichen Bibliothek.



*Im Namen  
des ganzen  
ehrenamtlichen  
Bibliotheksteams  
wünsche ich Ihnen  
und Ihrer Familie  
frohe Weihnachten!*

**Sonja Frey**  
(Leiterin)

## ÖFFNUNGSZEITEN

Mo 09:00–12:00 Uhr und  
14:00–18:00 Uhr  
Di 09:00–12:00 Uhr  
Mi 14:00–18:00 Uhr  
Do 14:00–18:00 Uhr  
Sa 09:00–11:00 Uhr



**Während der  
Weihnachtsferien  
(24.12.2023–07.01.2024)  
geschlossen!**

Pachern-Hauptstraße 97  
8075 Hart bei Graz  
(hinter der Kulturhalle)

**T** 0316 4911 6016  
**M** bibliothek@hartbeigraz.at

*Bibliothek*

## VERANSTALTUNGEN 2024

Kartenverkauf AB SOFORT für alle Veranstaltungen in der Bibliothek Hart bei Graz oder telefonisch unter 0664 8963 775. Es wird auch wieder viele Veranstaltungen und Lesungen für Kinder geben!

WANN	WO	WAS/Wer	VVK
<b>26.01.2024, 19 Uhr</b>	Kulturhalle	<b>Klassik &amp; Musical Konzert</b> Victoria und Julius Legat	<b>ab 15 €</b>
<b>06.02.2024, 19 Uhr</b>	Kulturhalle	<b>Kabarett Michael Großschädl</b>	<b>20 €</b>
<b>06.03.2024, 19 Uhr</b>	Kulturhalle	<b>Reisevortrag Kanada</b> Wolfgang Fuchs	<b>22 €</b>
<b>07.03.2024, 19 Uhr</b>	Kulturhalle	<b>Kabarett Markus Hirtler (Ermi Oma)</b>	<b>30 €</b>
<b>09.04.2024, 19 Uhr</b>	Kulturhalle	<b>Lesung August Schmölder</b>	<b>20 €</b>
<b>13.05.2024, 19 Uhr</b>	Bibliothek	<b>Lesung Irene Diwiak</b>	<b>7 €</b>

# Konzert: Das perfekte Weihnachtsgeschenk

Nach seinem ausverkauften Solokonzert im Jänner 2023 wird der Harter Julius Legat (Klavier) gemeinsam mit seiner Schwester Victoria (Sopran) ein außergewöhnliches Konzert am 26. Jänner 2024 in der Kulturhalle Hart bei Graz präsentieren. Victoria singt klassische Arien, Lieder und Musicals und Julius spielt Klavierstücke von Rachmaninoff, Schumann, Ravel, Beethoven und Strauss.

Das Publikum erwartet ein außergewöhnliches Konzert der beiden jungen Künstler. Für den gesellschaftlichen Rahmen des Konzertes steht vor dem Konzert, in der Pause und danach ein großzügiger Gastrobereich in der Kulturhalle zur Verfügung.

Geschenkidee



Foto: Legat



## KONZERT

**Wo:** Kulturhalle, Hart bei Graz

**Wann:** Freitag, 26. Jänner 2024,  
19 Uhr

**Karten:** [hartbeigraz.at](http://hartbeigraz.at), [oeticket](http://oeticket.com),  
Gemeinde und Bibliothek  
Hart bei Graz



# Oma's Ausstechkekse



## ZUTATEN

- 150 g Weizenmehl
- 1 Msp. Backpulver
- 50 g Zucker
- 1 Pkg. Vanillezucker
- 100 g weiche Butter



## ZUBEREITUNG:

Alle Zutaten miteinander vermischen und zu einem Teig verarbeiten. Arbeitsfläche bemehlen und den Teig darauf ausrollen. Ausstechen und ca. 10-15 Minuten mit Ober-/Unterhitze bei etwa 180 Grad backen. Aus dem Ofen nehmen und abkühlen lassen. Je nach Wunsch verzieren und genießen.

von Michaela Hubmann

Rezept



## Leise rieselt der Schnee

TEXT & MELODIE: EDUARD EBEL

1. Lei - se rie - selt der Schnee, still und starr liegt der Sec,\_\_\_  
weih - nacht - lich glän - zet der Wald: Freu - e dich, Christ - kind kommt bald.---

2. In den Herzen ist's warm,  
still schweigt Kummer und Harm,  
Sorge des Lebens verhallt:  
Freue dich, Christkind kommt bald!

3. Bald ist heilige Nacht;  
Chor der Engel erwacht;  
Horch nur, wie lieblich es schallt:  
Freue dich, Christkind kommt bald!

Singen

# Fütterung unserer Singvögel im Winter



## ZEITPUNKT

- Nur in den Wintermonaten (bis Februar/März, je nach Witterung)
- Bei geschlossener Schneedecke
- Bei Vereisungen oder wenn der Boden hart gefroren ist
  - ein vorzeitiges Füttern zur Eingewöhnung ist nicht erforderlich!

## FUTTERARTEN

### Samenfresser

- Sonnenblumenkerne, Hanf, handelsübliche Freiland-Futtermischungen
  - für Finken, Sperlinge, Ammern

### Weich- und Insektenfresser

- Haferflocken, Rosinen, Beeren und Obst, Nüsse, Fett-Körner-Mischung
  - für Meisen, Rotkehlchen, Zaunkönig, Amsel, Drossel, Star

## WICHTIG

- Sauberkeit ums Futterhäuschen!
- Naturnahe Gärten sichern das Nahrungsangebot für unsere Wintergäste

## FUTTERHÄUSCHEN

- Silofutterhäuser oder Futtersäulen verhindern Kotverunreinigungen
  - Vögel sollten nicht im Futter sitzen: Seuchengefahr!

## FUTTERSTELLEN

- Mehrere kleine Futterstellen (geringere Verschmutzung durch Kot)
- Rundumsicht wegen der Fressfeinde, aber: Büsche und Bäume als Deckung und Fluchtmöglichkeit
  - Futtermenge allmählich verringern (Gewöhnungseffekte vermeiden)

## BITTE NICHT!

- Kein gesalzenes oder gewürztes Futter
- Kein reines Fett (z. B. Margarine, Butter, Speckschwarten)
- Keine Essensreste (auch kein Brot – quillt im Magen der Vögel auf)
- Vogeltränke (Wasserangebot in Form von Schnee oder Reif reicht aus)

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch sowie ein steirisches Glück auf!

Das Team der Berg- und Naturwacht  
Hart bei Graz



# Es wird scho glei dumpa



TEXT ANTON REIDINGER  
MELODIE: FRANZ FRIEDRICH KOHL & JOSEF REITER

1. Es wird scho glei dum - pa, Es wird scho glei Näch.  
Drum kimm i zu dir her. Mei Hei - länd auf'd Wächt.  
1. Es wird schon gleich dun - kel, es wird ja schon Nacht,  
Drum komm ich zu dir her, mein Hei - land auf d'Wacht.

Will sin - gen a Lia - dl dem Lieb - ling, dem Kloan. Du  
Wir sin - gen ein Lied - lein, dem Kind - lein, dem klein'. Du

9 magst jä nit schlä - fn I hör di nur woan Hei,  
magst ja nicht schla - fen, ich hör dich nur wein'. Ei,

13 hei, hei, hei! Schläf süß, herz - liabs Kind  
ei, ei, ei, Schlaf süß, herz - lieb's Kind.

Singen

2. Vergiß hiaz, o Kinderl, dein Kummer, dei Load  
daß'd däda muaßt leiden im Ställ auf da Hoad.  
Es ziern jä die Engerl dei Liegerstätt aus.  
Möcht schöner nit sein drin an König sein Haus.  
Hei, hei, hei, hei! Schläf süß, herzliabs Kind
2. Vergiß jetzt, o Kindlein, dein' Kummer, dein Leid,  
Dass du da musst leiden im Stall auf der Heid'.  
Es zier'n ja die Engel dein Krippelein aus,  
Möcht' schöner nicht sein in dem vornehmsten Haus.  
Ei, ei, ei, ei, Schlaf süß, herzlieb's Kind.
3. Mäch zua deine Ängerl in Ruh und in Fried  
und gib mir zum Abschied dein Segn no gräd mit!  
Äft werd jä mei Schlaferl a sorgenlos sein,  
äft känn i mi ruah -- li aufs Nie -- der -- legn gfrein.  
Hei, hei, hei, hei! Schläf süß, herzliabs Kind
3. Schließ zu deine Änglein in Ruh' und in Fried'  
Und gib mir zum Abschied dein' Segen nur mit.  
Dann wird auch mein Schlafen ganz sorgenlos sein,  
Dann kann ich mich ruhig auf's Niederleg'n freun.  
Ei, ei, ei, ei, Schlaf süß, herzlieb's Kind.

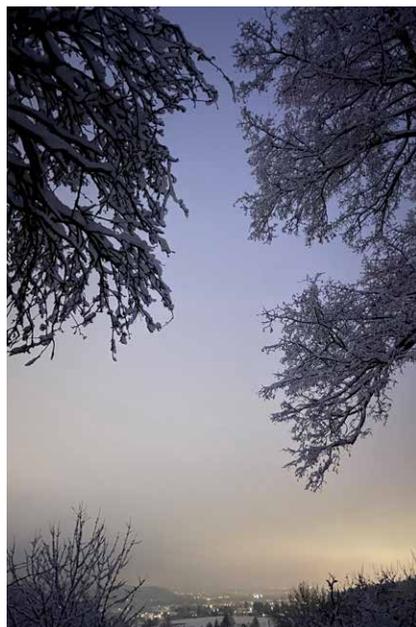


Foto: Koller. Blick von  
Lindenstraße auf Grazerfeld

# Salzmalerei

Salzmalerei, das ist wie Zauberei! Es ist so spannend, wie die Farben über das Salz huschen und ein tolles Bild entstehen lassen. Ihr müsst es unbedingt ausprobieren!

(Für Kinder ab ca. 4 Jahren)

von **Anna Brolli**

## SO GEHT'S:

Sucht euch zuerst ein schönes buntes Papier aus. Ihr könnt jede Farbe nehmen, aber dunkles Papier sieht besonders toll aus, weil die Farben darauf so richtig leuchten.



Malt euer Lieblingsmotiv mit Bleistift leicht auf das Papier. Zum Anfangen könnt ihr einfache Dinge, wie Sterne oder Bäume wählen.

Jetzt geht es ans Nachzeichnen mit dem Kleber. Malt die

Bleistiftlinien mit dem Kleber nach. Wenn ihr jünger seid, bittet einen Erwachsenen um Hilfe, falls nötig.

Nun ist das Salz dran! Streut eine Menge Salz über das Papier, damit die kleinen Salzkörnchen am Kleber haften bleiben. Schüttelt am Ende das überschüssige Salz vorsichtig ab.

Lasst eure Bilder trocknen.



## WAS IHR BRAUCHT

- buntes Tonpapier
- Salz
- Kleber (Uhu tropffrei oder Bastelkleber)
- Wasserfarben
- 1 Glas mit Wasser
- Pinsel

## TIPPI!

Fangt das überschüssige Salz in einer Schüssel auf und verwendet es für ein Peeling oder Ähnliches.

Jetzt schnappt euch die Wasserfarben, das Wasserglas und den Pinsel. Los geht die Zauberei! Malt die Salzlinien mit den Farben an und ihr werdet sehen, wie die Farben wie von selbst über das Salz wandern.

Das ist wirklich magisch anzusehen! Malt eure Motive ganz langsam aus und verzaubert nicht nur ein Bild, sondern gerne auch noch viele weitere. Viel Spaß beim Zaubern!





# Weihnacht 2023

Wo ist der Geist der Weihnacht? –  
kein Schnee ist mehr im Tal,  
kein Mensch besucht Konzerte,  
nur halb gefüllt der Saal.

Das Wetter macht Kapriolen,  
die Sonne wärmt die Welt.  
Geschäfte auch nur halbgefüllt,  
und knapper wird das Geld.

Straßen beklebt mit Menschen,  
Kämpfe im Heiligen Land,  
jeder flüchtet vor was anderem,  
Parolen an der Wand.

Menschen mit zu kleinen Körpern  
für ihr Ego werden mehr,  
sich auch mal hintenanstellen,  
das fällt so manchem schwer.

Wo ist der Geist der Weihnacht,  
wie wecke ich ihn auf,  
ich muss mich nur erinnern,  
wo schrieb ich es mir auf?

Beginnen mit Weihnachtskekse,  
gemeinsam nur du mit mir,  
der Duft erfüllt das ganze Haus,  
ich bin glücklich, dass du bist hier!

Tannenzweige gebunden  
zu einem kleinen Kranz,  
ist er auch nicht so perfekt,  
erstrahlt er bald im Glanz.

Ein Adventkaffee für alle,  
die mich begleiten – berühren,  
das ist es was ich liebe,  
ich kann den Geist der Weihnacht spüren.

Geschenke hin, Geschenke her,  
ob gut, ob schlecht – egal,  
die Zeit, die wir beieinander sind,  
die zählt auf jeden Fall!

So kam der Geist der Weihnacht  
zurück zu mir so klar,  
du nimmst dir Zeit, ich nehm' mir Zeit –  
so wie es früher war.

**von Birgit Bacher**

Mag. Birgit Bacher  
wohnt in Messendorf,  
ist aber oft in ihrer „Wohlfühlzone“  
Hart bei Graz zu finden.

*Gedicht*

Foto: Isabella Bischof



# Zitronen-Kokos-Kugeln

## DIE ETWAS GESÜNDERE WEIHNACHTSKUGEL



*Liebe Bürger\*innen,*

auch heuer möchte ich Ihnen wieder eine etwas gesündere Weihnachtsbäckerei vorstellen, wofür nur natürliche und gesunde Lebensmittel verwendet werden. Ich finde, es ist auch geschmacklich eine hervorragende Alternative zu den meist sehr süßen Bäckereien.

Wie immer ist es die Menge, die wir zu uns nehmen, die unsere Gesundheit beeinflusst. Es ist vollkommen in Ordnung zu naschen und zu genießen. Jedoch mit Maß und Ziel. Sollten Sie diese Weihnachten dennoch das Maß überschreiten, gleichen Sie es doch mit einer sportlichen Aktivität aus, die Ihnen Freude bereitet. Und schon ist das schlechte Gewissen vergessen.

Ich wünsche Ihnen ein wunderschönes Weihnachtsfest mit Ihren Liebsten! Und sollten Sie jemanden in der Gemeinde kennen, der keine Liebsten mehr hat, würde ich mich sehr freuen, wenn Sie genau dieser Person einen Besuch abstatten und vielleicht sogar ein paar Zitronen-Kokos-Kugeln vorbeibringen.

### ZUTATEN

- 180 g Kokosraspeln
- 100 g geriebene Mandeln
- 80 ml Kokosnussöl (Alternativ: 80 g Butter)
- 115 g Honig
- Geriebene Zitronenschale
- Saft von 1 Zitrone
- 1 Teelöffel Vanilleextrakt
- 1 Prise Salz

### ZUBEREITUNG:

(Geben Sie 45 g der Kokosraspeln auf die Seite, um später die geformten Kugeln darin zu wälzen.)

135 g Kokosraspeln mit allen Zutaten ungefähr 1–2 Minuten gut vermischen, und zwar so lange, bis eine teigartige Masse entsteht.

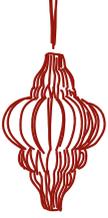
Formen Sie mit der Masse ca. 25 Kugeln und rollen Sie diese in den Kokosraspeln. Geben Sie die fertigen Kugeln auf einen Teller und lassen Sie die Kugeln für mindestens 30 Minuten im Kühlschrank rasten.

Die Kugeln können gut bei Raumtemperatur in einem luftdichten Geschirr aufbewahrt werden, aber am besten schmecken sie frisch aus dem Kühlschrank.

Auf ein GESUNDES neues Jahr!

*Ihre Community Nurse  
Maria Williams*





# Christbaumschmuck

## SELBSTGEMACHT

### SO GEHT´S:

Schneide ca. 1 cm dicke Streifen vom Filz ab. Lege die einzelnen Filzstreifen in Falten und fädle immer eine bunte Perle dazwischen (siehe Foto) – so entsteht ein wunderschöner Weihnachtsbaum.

Den Abschluss bildet eine besondere Perle – nun musst du nur noch eine Schlaufe knoten, damit du den Baum auch aufhängen kannst.

Viel Spaß beim Fädeln!

von *Franziska Haas*



### DU BRAUCHST:

- Filz in bunten Farben
- bunte Perlen
- Schere
- Nadel
- Faden/dünne Wolle

*Basteln*



# „Es wird scho glei dumpa, es wird scho glei Nocht ...“

## KINDERRÄTSEL & AUSMALBILD

Aber die Zeit, bis es endlich „dumpa“\*  
wird, fühlt sich am 24. Dezember oft  
wie eine Ewigkeit an.

Nicht dieses Jahr!

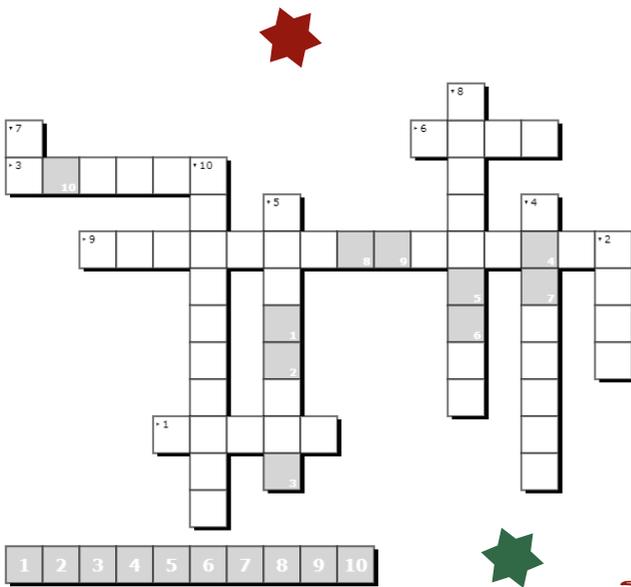
Wir haben ein Ausmalbild und zwei  
Rätsel für euch, damit die Wartezeit aufs  
Christkind wie im Flug vergeht.

\*dumpa = dunkel

Rätsel / Ausmalbild



*Stern bunt anmalen  
& ausschneiden!*



1. Vorname unseres Bürgermeisters
2. Hart bei...
3. Zeit vor Weihnachten
4. Am 6. Dezember kommt der...
5. Name Hl. König
6. Wieviele Kerzen hat der Adventkranz?
7. Hat Hart ein Hallenbad?
8. Was ist eine Woche nach Weihnachten?
9. Kling Glocklein...
10. Was grünt im Sommer und im Winter?

## Bilderrätsel

Im rechten Bild haben sich **sechs Fehler** eingeschlichen – kannst du alle entdecken?



Foto: Isabella Bischof



# Wichteln

Weihnachten ist die Zeit der Geschenke – vor allem für Kinder ist der Brief ans Christkind besonders wichtig.

Auch wir Erwachsene freuen uns über kleine Aufmerksamkeiten. Aber manchmal wird die „Jagd“ auf Geschenke zur Herausforderung in der Vorweihnachtszeit. Man möchte ja allen eine kleine Freude bereiten – und so können sich die „paar Euro“ pro Geschenk auch summieren.

Aus diesem Grund haben wir in der Familie vor einigen Jahren beschlossen, dass wir Wichteln – Omas, Opas, Tanten, Onkel, Cousinen und Cousins – alle kommen in den Lostopf – mit Ausnahme der Kinder. Der Vorteil: Ich kann mich jedes Jahr auf eine Person konzentrieren und mir überlegen, was ihm oder ihr eine besondere Freude bereiten würde. Sehr gerne verschenke ich dabei einen gemeinsamen Ausflug, ein Konzert, ein Essen – eine Möglichkeit, gemeinsam Zeit zu verbringen, gerade wenn die Familie nicht in der näheren Umgebung wohnt.

Zu Weihnachten kommen wir alle am 25. Dezember zusammen und die Spannung steigt. Welches Geschenk ist wohl für wen? Wer hat sich dieses Jahr etwas für mich ausgedacht?

Bei einem guten Abendessen und traditionellem Kuchen tauschen wir uns aus und lassen das Jahr Revue passieren.



Foto: pixabay

Wer auch Lust auf Wichteln bekommen hat: Hier ein paar Ideen, wie das Wichteln mal lustig oder mal kreativ – zum Beispiel unter Freunden, in der Schule oder in der Arbeit – gestaltet werden kann.

**Motto-Wichteln** – Das ungefähre Thema bzw. die Art des Geschenks wird vorab festgelegt (zum Beispiel gemeinsame Zeit, etwas Kreatives/Selbstgemachtes etc.).

**Schrottwichteln** – Dabei werden besonders kuriose, alte oder ungeliebte Gegenstände ausgewählt (es darf aber kein Müll sein) – und in Zeitungspapier verpackt. Bei dieser Variante werden die Wichtelpaare nicht vorab zugeteilt, sondern es werden die Geschenke abschließend per Zufall verteilt, z. B. sobald jemand eine Sechswürfel. Geöffnet wird erst, wenn alle Anwesenden ein Paket haben. Wer erhält wohl das kreativste Geschenk?

**Wichtelchallenge** – Wir „verzichten“ jedes Jahr auf 1 Geschenk und unterstützen ein caritatives Projekt, bei dem Herzenswünsche erfüllt werden. Es gibt zahlreiche Initiativen in Österreich, die sicherstellen, dass auch Kinder aus weniger bevorzugten Familien ein Weihnachtsgeschenk erhalten.

Es gibt noch zahlreiche weitere Möglichkeiten, anderen eine Freude zu bereiten – auch mit selbst Gebasteltem oder Gebackenem, oder als Gutschein für gemeinsame Zeit.

In diesem Sinne – machen Sie jemandem in Ihrem Bekanntenkreis, oder auch einer unbekanntenen Person eine Freude und das Weihnachtsfest zu etwas Besonderem!

von Sabine Mair



Foto: Isabella Bischof

Geschenkeidee



## O du fröhliche

**TEXT: STR. 1 JOHANNES DANIEL FALK (1816),  
STR. 2 U. 3 HEINRICH HOLZSCHUHER (1829)  
MELODIE: SIZILIEN (VOR 1788)**



1. O du fröhliche, o du selige, gnadenbringende  
Weihnachtszeit! Welt ging verloren, Christ ist geboren:  
Freue dich, o Christenheit!

2. O du fröhliche, o du selige,  
gnadenbringende Weihnachtszeit!  
Christ ist erschienen, uns zu versüßen:  
Freue, freue dich, o Christenheit!

3. O du fröhliche, o du selige,  
gnadenbringende Weihnachtszeit!  
Himmlische Heere jauchzen dir Ehre:  
Freue, freue dich, o Christenheit!

Singen



# Apfelrosen



Die schönen Apfelrosen-Muffins aus Blätterteig und frischen Äpfeln sind nicht nur wunderschön, sie schmecken auch köstlich.

## ZUBEREITUNG:

Aprikosenkonfitüre mit braunem Zucker, 3EL Wasser und Zimt verrühren. Äpfel halbieren, entkernen und dann in sehr dünne Scheiben schneiden.

Apfelscheiben auf zwei Teller verteilen. Teller bei 300 Watt etwa 3 Minuten in die Mikrowelle stellen. Danach sollten die Apfelscheiben recht weich sein. Teller mit Frischhaltefolie abdecken und ein Küchentuch darüber legen. Die Mulden eines Muffinblechs entweder mit Muffinförmchen auslegen oder gut einfetten.

Blätterteig ausrollen und mit einem Pizzaschneider über die kurze Seite 6 Streifen schneiden. Jeden Streifen vollständig mit dem Marillen-Zimt-Mus bestreichen. Ca. 5–6 Apfelscheiben auf den oberen Rand der Streifen legen, damit sie noch etwas überstehen.

## ZUTATEN (12 STÜCK)

- 80 g Marillenmarmelade
- 2 EL brauner Zucker
- 1 Prise Zimt
- 3 mittelgroße rote Äpfel (ca. 450 g)
- 2 Pkg. gekühlter Blätterteig
- evtl. etwas Butter für die Form
- etwas Staubzucker zum Bestäuben

Die untere Hälfte des Streifens nach oben klappen und etwas andrücken. Jetzt den Streifen von der kurzen Seite her aufrollen.

(Nicht zu eng aufrollen, da die Apfelscheiben brechen könnten. Am besten eine Hand an den Apfelhälften behalten, damit diese beim Rollen nicht nach oben herausrutschen.)

Ofen auf 200 Grad (Umluft: 180 Grad) vorheizen. Die aufgerollten Apfelrosen in die Mulden des Muffinblechs stecken.

Apfelrosen im vorgeheizten Ofen ca. 30–35 Minuten backen. Falls die Ränder der Apfelscheiben drohen zu dunkel zu werden, einfach die letzten paar Minuten das Blech mit einem Stück Alufolie abdecken. Anschließend auskühlen lassen und vor dem Servieren mit etwas Puderzucker bestäuben.

Rezept

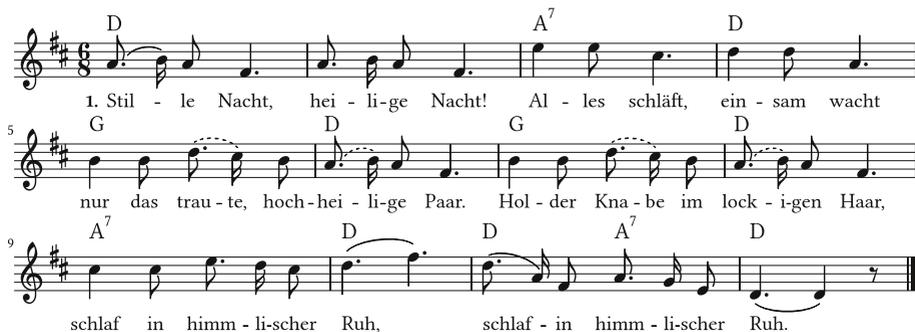


**Impressum:** Weihnachtsbroschüre – Enthält amtliche Mitteilungen und Informationen der Gemeinde Hart bei Graz. Die Autor\*innen sind für die Inhalte ihrer Artikel selbst verantwortlich. Fotos: Gemeinde, privat. Noten: „Singen im Advent. Gemeinfreies Liedgut.“ Medieninhaber (Verleger), Herausgeber: Gemeinde Hart bei Graz, Bgm. Jakob Frey, Johann Kamper-Ring 1, 8075 Hart bei Graz, +43 316 491102-0, Fax: DW 79, gde@hartbeigraz.at, www.hartbeigraz.at; Redaktion: Mag. Karl Richter-Trummer & Christine Winkler – redaktion@hartbeigraz.at. Redaktionelle Beiträge werden von den Verfasser\*innen unentgeltlich bereitgestellt. Keine Haftung für unverlangt übermittelte Bilder und Texte. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Herausgebers. Gedruckt in der Steiermark. Layout & Satz: The Schubidu Quartet OG; Fotos: © Gemeinde Hart bei Graz, Vereine, Firmen; Druck Dorrng



# Stille Nacht, heilige Nacht

TEXT: JOSEPH MOHR (1816), MELODIE: FRANZ XAVER GRUBER (1818)



1. Stille Nacht, heilige Nacht! Alles schläft, einsam wacht  
 nur das traute, hochheilige Paar. Holder Knabe im lockigen Haar,  
 schlaf in himmlischer Ruh, schlaf in himmlischer Ruh.

Singen

2. Stille Nacht, heilige Nacht!  
 Hirten erst kundgemacht,  
 Durch der Engel Halleluja.  
 Tönt es laut von fern und nah:  
 Christ, der Retter, ist da,  
 Christ, der Retter, ist da.

3. Stille Nacht, heilige Nacht!  
 Gottes Sohn, o wie lacht  
 Lieb aus deinem göttlichen Mund,  
 Da uns schlägt die rettende Stund,  
 Christ, in deiner Geburt,  
 Christ, in deiner Geburt.



## Pfarrtermine

	AUTAL	GRAZ-RAGNITZ
24.12. Kindermette	16:00 Uhr	16:00 Uhr
24.12. Christmette	22:00 Uhr	21:30 Uhr
25.12. Christtag	08:45 Uhr	10:30 Uhr
26.12. Stefanitag	08:45 Uhr	10:30 Uhr
31.12. Silvester	08:45 Uhr	10:30 Uhr/17:00 Uhr
01.01. Neujahr	17:00 Uhr	10:30 Uhr
	MESENDORF	ST. RUPERT/HOHENRAIN
24.12. Kindermette	16:00 Uhr	16:00 Uhr
24.12. Christmette	22:00 Uhr	22:00 Uhr
25.12. Christtag	10:00 Uhr	09:30 Uhr
26.12. Stefanitag	10:00 Uhr	09:30 Uhr
31.12. Silvester	18:00 Uhr	09:30 Uhr
01.01. Neujahr	10:00 Uhr	09:30 Uhr

Informationen

Um die Wartezeit auf das Christkind zu verkürzen, steht uns und unseren Kindern am 23. und 24.12. ein umfangreiches Programm bevor. Vom Kasperltheater für Kids über das traditionelle Turmblasen bis zur Modellbahnausstellung. Außerdem lädt die Gemeinde zum Gratis-Eislaufen in das Eisstadion.

**23.12.2023**

### **Friedenslicht der Feuerwehr**

Ausgabe des Friedenslichtes im Ortszentrum im Bereich Sparmarkt zwischen 7 und 15 Uhr.



### **Weihnachten in der Bibliothek**

Die Bibliothek ist auch am Samstag vor Weihnachten von 9 bis 11 Uhr geöffnet. Um ca. 10 Uhr gibt es eine lustige Weihnachtsgeschichte für die Kleinen.

### **Adventmarkt**

Auch am letzten Adventsamtstag findet der Adventmarkt am Bauernmarkt (Billa-Parkplatz) von 12 bis 19 Uhr statt – mit Köstlichkeiten und kreativen Kleinigkeiten aus der Region.

### **Kasperltheater, Sitzkissenkino & X-Mas-Party**

Kinder, seid ihr alle da??? Der Kasperl besucht uns um 15 Uhr im Gemeindesaal, um 17 Uhr gibt es einen schönen Weihnachtsfilm & anschließend eine X-Mas-Party!



**24.12.2023**

### **Modellbahnausstellung**

Die Freunde der Mariazellerbahn laden von 10 bis 14 Uhr in ihr Museum am Pachernbergweg 17. Die Modelle der Mariazeller Schmalspurbahn wurden international ausgezeichnet. Verkürzen Sie die Wartezeit auf das Christkind, oder holen Sie sich Ideen für ein neues altes Hobby.



### **Gratis Eislaufen**

Die Gemeinde lädt alle Kinder bis 16 Jahre von 10 bis 15 Uhr ein, gratis eiszulaufen und das Eisstadion zu entdecken.

### **Turmblasen**

- 15:45 Uhr Rupertikirche (Treffpunkt Feuerwehr)
- 16:10 Uhr Rastbühelstraße 114/116 (Fam. Wagner)
- 16:30 Uhr Kirche Aotal
- 17:00 Uhr Peter Rosegger-Straße 41 (Fam. Slawitz)
- 17:30 Uhr Lindenstraße/Ringsteinerweg
- 17:50 Uhr Alte Macholdsiedlung (Vor R. Machold-Straße 47)
- 18:10 Uhr Johann Kamper-Ring (im Innenhof der Siedlung)
- 18:30 Uhr Klockerhof

